

ناشونال إنترست: على واشنطن إثباتها للنظام الوحشي بالرياض

ترجمة وتحرير علي النجار - الخليج الجديد

رأى الكاتب "دوغ باندو" أن القيم والمصالح الأمريكية أصبحت تحت التهديد في الشرق الأوسط، بسبب دولة دينية قاتلة، مولت الإرهاب، وتواصل تعزيز الراديكالية الإسلامية حول العالم.

وأضاف الكاتب في مقاله على "ناشونال إنترست"، أن نظام هذه الدولة يقع مع معارضيه السياسيين، ويهدد غير المسلمين في الداخل، ويحاول فرض هيمنة عسكرية بالخارج.

ولفت الكاتب إلى أنه على الرغم من علاقتها الطويلة، بالولايات المتحدة، والتي يتخللها بعض التقلبات أحياناً، فإن حكومة هذه الدولة تهدد بتقويض أهداف واشنطن على المدى الطويل.

وعقب الكاتب قائلاً: "هذه الحكومة ليست إيران، ولكنها حكومة النظام السعودي المُسيء في الرياض".

وذكر أن المؤيدين الأمريكيين للنظام الملكي السعودي، أشادوا بالتحالف طويل الأمد والقيم مع المملكة.

واستشهد "باندو" بما كتبه وزير الخارجية الأمريكي السابق "جيمس بيكر" مؤخراً بأن الرياض كانت حليفاً استراتيجياً لواشنطن، منذ الرئيس الأمريكي "فرانكلين روزفلت" الذي اجتمع بمؤسس المملكة في نهاية الحرب العالمية الثانية.

وعلى الرغم من ذلك، وفقاً للكاتب، فإنه منذ بدء هذا التحالف، كانت العائلة الملكية في السعودية مصدر إزعاج شديد للولايات المتحدة الأمريكية.

ووصف الكاتب العائلة المالكة السعودية بأنها عشيرة تتسم بالعنف، اكتسبت القوة، بمساعدة الحلفاء بعد الحرب العالمية الأولى، مشيراً إلى أن بيت "آل سعود" أبرم صفقات مع رجال دين إسلامي أصوليين لفرض إملاءاتهم مقابل التأييد اللاهوتي.

وذكر أنه تلك العائلة فاقت في استبدادها الاتحاد السوفييتي، حيث خلقت مملكة شمولية، تفرض قواعد اجتماعية ودينية وسياسية صارمة.

ونوه أن المملكة يوماً ما كان لها أهمية جيوسياسية، لكنها لم تعد كذلك، وقد فقدت هيمنتها على الطاقة، وأصبح سلاحها النفطي غير فعال.

وأكَدَ الكاتبُ أَنَّهُ لَا تُوجَدْ قُوَّةٌ خَارِجِيَّةٌ تَهدُدُ بِالسِّيَطَرَةِ عَلَى مِنْطَقَةِ الشَّرْقِ الْأَوْسَطِ سَوْيَ خَصْمِ الرِّيَاضِ التَّقْليديِّ وَهِيَ طَهْرَانُ، مُشِيرًا إِلَى أَنَّ السُّعُودِيَّةَ لَا تَحْتَاجُ تَشْجِيعًا مِنْ وَاشِنْطَنَ لِكِي تَحَاوُلَ أَنْ تَوازِنَ الْقُوَّةَ الإِيرَانِيَّةَ. وَأَوْضَحَ "دوغْ باندو" أَنَّ الْمُمْلَكَةَ الْعَرَبِيَّةَ السُّعُودِيَّةَ، لَا تَهُمْ كَثِيرًا فِي الْوَقْتِ الْحَالِيِّ الْوَلَيَاتِ الْمُتَّحِدةِ الْأَمْرِيَّكِيِّ، لَكِنَّ إِدَارَةَ الرَّئِيسِ "ترامب"، لَا تَزَالْ حَبِيْسَةَ السَّبِيعِنَاتِ وَالثَّمَانِينَاتِ، وَهُوَ مَا جَعَلَ الْمَسْؤُلِيِّينَ الْأَمْرِيَّكِيِّينَ، يَتَحرَّكُونَ بِلَا حَكْمَةٍ فِي مَوَاجِهَةِ أَرْزَمَةِ قَتْلِ الصَّفَّاحِيِّ "جمال خاشقجي".

وَمُضِيَّ قَائِلاً، إِنَّ الْإِدَارَةَ الْأَمْرِيَّكِيَّةَ يَجِبُ أَنْ تَرُدَّ بِقُوَّةَ، فَلَوْ كَانَتْ إِيْرَانُ أَوْ سُورِيَا أَوْ رُوسِيَا هِيَ مِنْ ارْتَكَبَ الْجَرِيمَةَ، كَانَ سَيَعْبُرُ مَسْؤُلُوُ الْإِدَارَةِ الْأَمْرِيَّكِيَّةِ عَنْ غَضْبِهِمْ بِشَأنِ اِنْتِهَاكِ حُوقُوقِ الْإِنْسَانِ، وَيَطَالِبُونَ بِعَقوَبَةَ صَارِمَةَ.

غَيْرَ أَنَّ الْمَجْرِمِينَ فِي اِغْتِيَالِ "خاشقجي" كَانُوا أَصْدَقاءَ أَمْرِيَّكَا، وَيَدِيرُونَ أَكْثَرَ دُولَةَ قَمْعِيَّةِ فِي الْأَوْسَطِ، وَتَجْعَلُ صَنَاعُ السِّيَاسَيَّةِ فِي الْوَلَيَاتِ الْمُتَّحِدةِ الْأَمْرِيَّكِيَّةِ يَبْدُونَ مِثْلَ الْمُحتَالِينَ، وَالْمُنَافِقِينَ الْوَهَا بِيَّنَ، وَفَقَا لِلْكَاتِبِ.

وَقَالَ: "لَقَدْ أَمْضَى الْبَيْتُ الْأَبِيْمِنْ أَسَا بَيْعَ فِي مَحاوِلَةِ لِلتَّقلِيلِ مِنْ دُورِ الْسُّلْطَاتِ السُّعُودِيَّةِ بِالْجَرِيمَةِ، وَكَانَتْ الْحَجَّةُ الْأَسَاسِيَّةُ لِلتَّضَعِيفِ بِمَبَادِئِ الْوَلَيَاتِ الْمُتَّحِدةِ هِيَ أَنْ تَفَاصِيلَ الْجَرِيمَةِ كَامِلَةٌ لَمْ تَنْظَهِرْ بَعْدَ". وَتَابَعَ: "الْرَّئِيسُ الْأَمْرِيَّكِيُّ دُونَالْدُ تَرَامَبُ يَرْكَزُ عَلَىِ الصَّفَقَاتِ الْمُتَعَلِّقَةِ بِالنَّفْطِ وَالسَّلاحِ مَعَ السُّعُودِيَّةِ، وَلَا يَرِيدُ لَأَيِّ شَيْءٍ أَنْ يَؤْثِرَ عَلَيْهَا".

وَبَرِى "باندو" أَنَّ مَقْتَلَ "خاشقجي" يُمْكِنُ أَنْ يَمْثُلَ فَرَصَةً لِلْوَلَيَاتِ الْمُتَّحِدةِ مِنْ أَحْلَى اِعْتِمَادِ سِيَاسَاتِ أَفْضَلِ وَأَكْثَرِ تَوازِنِنَا^١ فِي الْأَوْسَطِ، وَأَنَّهُ يَجِبُ عَلَىِ وَاشِنْطَنَ تَخْفِيفِ عَلَاقَتِهِ مَعَ السُّعُودِيَّةِ "الْوَلَيَاتُ الْدِينِيَّةُ الْثِيُوقَرَاطِيَّةُ الَّتِي تَقْتُلُ مُنْتَقِدِيهَا".

وَاسْتَطَرَدَ: "أَفْضَلُ ردِّ عَمْلٍ عَلَىِ وَحْشِيَّةِ السُّعُودِيَّةِ هُوَ وَقْفُ الدُّعُومِ فُورًا^٢ لِحَرْبِهَا فِي الْيَمْنِ، فَلَا يَوْجِدُ أَيْ سَبَبٍ لِمُوَاكِلَةِ دُعُومِ حَرْبِ السُّعُودِيَّةِ وَالْإِمَارَاتِ (ضَدَّ الْحُوثِيِّينَ) هُنَاكَ مِنْ أَجْلِ تَثْبِيتِ حُكُومَةِ دَمِيَّ تَابِعَةٍ لَهُمْ، كَمَا أَنَّ تَلْكَ الْحَرْبَ أَدَتَ إِلَى أَسْوَأِ كَارِثَةِ إِنْسَانِيَّةٍ بِالْعَالَمِ، وَبِالْتَّأْكِيدِ لِنَسِيَّهَا أَيِّ شَيْءٍ يَسْتَحِقُ هَذِهِ الْفَاتُورَةِ الْبَشَرِيَّةِ الْهَائلَةِ الَّتِي يَدْفَعُهَا الشَّعْبُ الْيَمْنِي".

إِضَافَةً إِلَى ذَلِكَ يَجِبُ وَقْفُ مَبَيِّعَاتِ الْأَسْلَحةِ لِلْسُّعُودِيَّةِ، خَاصَّةً تَلْكَ الَّتِي تُسْتَخْدَمُ فِيِ الْحَرْبِ عَلَىِ الْيَمْنِ، "فَهَذِهِ لَا هُدُفُ لَهَا سَوْيَ تَضْخِيمِ أَرْبَاحِ الشَّرْكَاتِ عَلَىِ حِسَابِ الْقِيمِ وَالْمَبَادِئِ الْأَمْرِيَّكِيَّةِ"، كَمَا يَقُولُ الْكَاتِبُ.

وَبَرِى الْكَاتِبُ أَنَّهُ "يَنْبَغِي عَلَىِ تَرَامَبَ أَنْ يَوْجِهَ رِسَالَةً وَاضْعَافَةً لِلرِّيَاضِ مَفَادِهَا أَنَّ الْعَلَاقَةَ سَتَبْقَى مَقِيدَةً مَا بَقِيَّ مُحَمَّدُ بْنُ سَلَمَانَ وَلِيَّا^٣ لِلْعَهْدِ عَلَىِ رَأْسِ السُّلْطَةِ، فَلَقَدْ أَثَبَتَ الْأَيَّامُ أَنَّهُ مَتَهُورٌ وَسِيَاسَاتُهُ جَاءَتْ بِنَتْائِجٍ عَكْسِيَّةٍ خَطِيرَةٍ".

وَوَفَقَ الْكَاتِبُ، فَإِنَّ عَدَمَ الْاسْتِقْرَارِ بِالْأَوْسَطِ سِيقَوْصُ مَصَالِحِ الْوَلَيَاتِ الْمُتَّحِدةِ وَالْأَمْنِ الْإِقْلِيمِيِّ لِسَنَوَاتٍ وَرَبِّما لِعَقُودٍ قَادِمَةٍ، وَقَدْ يَكُونُ عَهْدُ "بَنِ سَلَمَانَ" كَارِثِيًّا^٤، وَمِنْ ثُمَّ فَعَلَىِ أَمْرِيَّكَا الْابْتِعَادُ عَنِ هَذِهِ النَّسَاطِ الَّذِي يَرْسُلُ عَنَاصِرَهُ لِاغْتِيَالِ نَاقِدِ لِسِيَاسَتِهِمْ، فِي إِشَارَةٍ إِلَىِ "خاشقجي".

وختم الكاتب "دوغ باندو" مقاله في "ناشيوナル إنترست"، بأن الأمر الأمثل بالنسبة للشعب الأمريكي هو إنهاء واشنطن تدليل هذا النظام الاستبدادي في السعودية، الذي نشر التطرف في جميع أنحاء العالم، كما لا يمكن أن تعمل واشنطن من خلال مبدأ المصالح كالعادة، وتعاون مع وريث عرش غبي ومتغطس، ليس لديه أي تقدير للأمور .

المصدر | ناشيوNAL إنترست